

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2013

No.	Information	Value and precision	Unit
1.	Supplier's name or trade mark	NEC	
2.	Supplier's model identifier	M491	
3.	Energy efficiency class for standard Dynamic	G	
4.	On mode power demand for Standard Dynamic	80	W
5.	Energy efficiency class (HDR)	N/A	
6.	On mode power demand in High Dynamic	N/A	W
7.	Off mode, power demand	N/A	W
8.	Standby mode power demand	N/A	W
9.	Networked standby mode power demand	N/A	W
10.	Electronic display category	Monitory a LFD	
11.	Size ratio	16:9	integer
12.	Screen resolution (pixels)	440	pixels
13.	Screen diagonal	124,46	cm
14.	Screen diagonal	49	inches
15.	Visible screen area	N/A	cm ²
16.	Panel technology used	LCD IPS	
17.	Automatic Brightness Control (ABC) available	N/A	
18.	Voice recognition sensor available	N/A	
19.	Room presence sensor available	N/A	
20.	Image refresh frequency rate	60	Hz
21.	Minimum guaranteed availability of soft- ware	N/A	date
22.	Minimum guaranteed availability of spare parts	N/A	date
23.	Minimum guaranteed product support (until):	N/A	date
24.	Power supply type:	internal	
<i>i</i>	External standardised power supply (included in the product box)	N/A	
	Input voltage	N/A	N/A
	Output voltage	N/A	N/A
<i>ii</i>	External standardised suitable power supply (if not included in the product box)	N/A	N/A
	Required output voltage	N/A	V
	Required delivered current	N/A	A
	Required current frequency	N/A	Hz

No.	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR
1.	Наименование или търговски марка на доставяника	Nombre o marca del proveedor	Název nebo ochranná známka dodavatele	Leverandørens navn eller varemærke	Name oder Handelsmarke des Lieferanten	Tarnija nimi või kaubamärk	Όνομα/Εμποσίμιο του προμηθευτή ή εμπο-μαρκα σήμα	Nom de fournisseur ou marque commerciale
2.	Идентификатор на модела, предлаган от доставчика	Identificador del modelo del proveedor	Identifikační značka modelu dodavatele	Leverandørens modelidentifikation	Modellkennung des Lieferanten	Tarnija modelitähis	Ανομοιογενικό μοντέλο από τον προμηθευτή	Référence du modèle donnée par le fournisseur
3.	Клас на енергийна ефективност при стандартен динамичен обхват (SDR)	Clase de eficiencia energética para el rango dinámico normal (SDR)	Třída energetické účinnosti u standardního dynamického rozsahu (SDR)	Energieeffektivitetsklasse i standard dynamisk område (SDR)	Energieeffizienzklasse bei Standard- Dynamikumfang (SDR)	Energiaklass standardise beheldavahemiku (SDR) puhul	Τύξη ενεργειακής απόδοσης για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)	Classe d'efficacité énergétique pour la gamme dynamique standard (SDR)
4.	Консумирана мощност в режим „активен“ при стандартен динамичен обхват (SDR)	Demanda de potencia en modo encendido para el rango dinámico normal (SDR)	Příkon v zapnutém stavu u standardního dynamického rozsahu (SDR)	Effektforbrug i tændt tilstand i standard dynamikområde (SDR)	Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei hohem Dynamikumfang (SDR)	Suseellitatud seisundi energitarbimine standardise beheldavahemiku (SDR) puhul	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)	Puissance appelée en mode marche pour la gamme dynamique standard (SDR)
5.	Клас на енергийна ефективност при голям динамичен обхват (HDR)	Clase de eficiencia energética (HDR)	Třída energetické účinnosti (HDR)	Energieeffektivitetsklasse (HDR)	Energieeffizienzklasse (HDR)	Energiatühtsuse klass (HDR)	Τύξη ενεργειακής απόδοσης (HDR)	Classe d'efficacité énergétique (HDR)
6.	Консумирана мощност в режим „дисплей“ при голям динамичен обхват (HDR)	Demanda de potencia en modo encendido para el alto rango dinámico (HDR)	Příkon v zapnutém stavu v režimu vysokého dynamického rozsahu (HDR)	Effektforbrug i tændt tilstand i højt dynamikområde (HDR)	Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei hohem Dynamikumfang (HDR)	Suseellitatud seisundi energitarbimine laendatud beheldavahemiku (HDR) puhul	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας σε λειτουργία υψηλού δυναμικού εύρους (HDR)	Puissance appelée en mode marche pour la haute gamme dynamique (HDR)
7.	Консумирана мощност в режим „деактивиран“	Demanda de potencia en modo desactivado	Vypnutý stav, príkon	Effektforbrug i slukket tilstand	Leistungsaufnahme im Aus-Zustand	Energiatarbimine väljalülitatud seisundis	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση εκτός λειτουργίας	Puissance appelée en mode arrêt
8.	Консумирана мощност в режим „ла готовност“	Demanda de potencia en modo preparado	Příkon v pohotovostním režimu	Effektforbrug i standbytilstand	Leistungsaufnahme im Bereitschafts-zustand	Energiatarbimine ooteseisundis	Ζήτηση ισχύος σε λειτουργία αναμονής	Puissance appelée en mode veille
9.	Консумирана мощност в режим „режим“	Demanda de potencia en modo preparado en red	Příkon v síťovém pohotovostním režimu	Effektforbrug i netværksforbundet standbytilstand	Leistungsaufnahme im vernetzten Bereit-schaftsbetrieb	Energiatarbimine võrgu kasutamisel ooteseisundis	Ζήτηση ισχύος σε λειτουργία λειτουργία αναμονής	Puissance appelée en mode veille avec maintien de la connexion au réseau
10.	Категория на екранната плоча	Categoría de pantalla electrónica	Kategorie elektronického displeje	Elektronisk skærmekategori	Art des elektronischen Displays	Kuvari liik	Κατηγορία ηλεκτρονικής οθόνης	Catégorie de dispositif d'affichage électronique
11.	Съотношение на размерите	Ratio de tamaño	Poměr stran	Størrelsesforhold	Seitenverhältnis	Suuruste suhe	Λόγος διαστάσεων	Rapport de taille
12.	Разделителна способност на екрана (пиксели)	Resolución de la pantalla (en píxeles)	Rozlišení obrazovky (v pixelech)	Skærmplesning (pixel)	Bildschirmauflösung (Pixel)	Eraldustarvatus (pikselites)	Ανάλυση οθόνης (pixel)	Résolution de l'écran (pixels)
13.	Διάγωνα на екрана	Diagonal de la pantalla	Úhlopříčná obrazovky	Skærm diagonal	Bildschirmdiagonale	Ekraani diagonaal	Διαγώνιος της οθόνης	Diagonale de l'écran
14.	Διάγωνα на екрана	Diagonal de la pantalla	Úhlopříčná obrazovky	Skærm diagonal	Bildschirmdiagonale	Ekraani diagonaal	Διαγώνιος της οθόνης	Diagonale de l'écran
15.	Видима площ на екрана	Superficie visible de la pantalla	Viditelná plocha obrazovky	Synligt skærmeal	Sichtbare Bildschirmfläche	Ekraani nähtava osa pindala	Εμφανιζόμενη οθόνη	Surface visible de l'écran
16.	Исполнена технология на панела	Tecnología usada en el panel	Použitá technologie panelů	Anvendt paneleteknologi	Verwendete Panel-Technologie	Kasutatud ekraanitehnoloogia	Χρησιμοποιούμενη τεχνολογία οθόνης	Technologie d'affichage utilisée
17.	Наличие на автоматично регулиране на яркостта (ABC) /disponible	Control automático de brillo (ABC) disponible	Dostupné automatické ovládání jasu (ABC)	Automatisk lysstyrkekontrol (ABC)	Automatische Helligkeitsregelung (ABC) vorhanden	Heleduse automaatne reguleerimine (Auto- matic Brightness Control, ABC)	Υπάρχει λειτουργία αυτόματου ελέγχου λαμπρότητας (ABC)	Régulateur automatique de la luminosité (ABC) disponible
18.	Наличие на датчик за гласово разпознаване	Sensor de reconocimiento vocal disponible	Dostupný snímač pro rozpoznání hlasu	Stemmenkendelsensensor tilgængelig	Spracherkennungssensor vorhanden	Häälvastuse andur	Υπάρχει αισθητήρας αναγνώρισης φωνής	Capteur de reconnaissance vocale disponible
19.	Наличие на датчик за присъствие в помещението	Sensor de presencia disponible	Dostupný detektor přítomnosti v místnosti	Tilstedeværelsessensor tilgængelig	Anwesenheitssensor vorhanden	Likumisandur	Υπάρχει αισθητήρας εντοπισμού παρουσίας	Capteur de présence disponible
20.	Честота на обновяване на изображението	Frecuencia de refresco de la imagen	Obnovovací frekvence obrazu	Opdateringsfrekvens	Bildwiederholfrequenz	Kujutise värskendussagedus	Ρυθμός ανανέωσης της εικόνας	Taux de fréquence de rafraîchissement de l'image
21.	Минимална гаранция на наличност на актуализации на програмното осигуряване на базовото програмно осигуряване	Disponibilidad mínima garantizada de actualizaciones de software y de firmware básico del programa seguro	Minimální zaručená dostupnost aktualizací softwaru a firmwaru (do):	Garanteret minimumsindgang til software- og firmware-aktualiseringer (indtil):	Mindestens garantierte Software- und Firmware-Aktualisierungen (bis):	Tarhvara ja põlvvara uuenduste mini- maalse tagatud kättesaadavus (kuni):	Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ενιαίου λογισμικού και υλικολογισμικού (έως ε):	Disponibilité minimale garantie des mises à jour du logiciel et du micrologiciel (jusqu'à):
22.	Минимална гаранция на наличност на резервни части (до):	Disponibilidad mínima garantizada de piezas de recambio (hasta):	Minimální zaručená dostupnost náhradních dílů (do):	Garanteret minimumsindgang til reservedele (indtil):	Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Ersatzteilen (bis):	Varusade minimaalne tagatud kättesaadavus (kuni):	Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ανταλλακτικών (έως ε):	Disponibilité minimale garantie des pièces de rechange (jusqu'à):
23.	Минимална гаранция на помощ за продукта (до):	Disponibilidad mínima garantizada de asistencia para el producto (hasta):	Minimální garantovaná podpora výrobku (do):	Garanteret minimumsindgang til produkt-support (indtil):	Mindestens garantierte Produktunterstüt-zung (bis):	Minimaalne garanteeritud toetus (kuni):	Ελάχιστη εγγυημένη υποστήριξη προϊόντος (έως ε):	Assistance produit minimale garantie (jusqu'à):
24.	Тип на електрозахранване	Tipo de fuente de alimentación	Typ napájení	Strømforsyningstype	Art der Stromversorgung	Toiteallika liik	Τύπος τροφοδοτικού	Type d'alimentation
g)	Стандартно наименование	Nombre de la norma	Normalizovaný název	Standardiseret eksterne strømforsyning (leveret med produktet)	Standardiseret eksterne Netzeil (in der Verkaufsverpackung enthalten)	Standardise või Norm	Όνομασία του τυπικού	Nom de la norme
	Напряжение на входа	Tensión de entrada	Vstupní napětí	Indgangsspænding	Eingangsspannung	Sisendpinge	Τάση εισόδου	Tension d'entrée
	Напряжение на выхода	Tensión de salida	Výstupní napětí	Udgangsspænding	Ausgangsspannung	Väljundpinge	Τάση εξόδου	Tension de sortie
Подходящее наименование	Fuente de alimentación externa normalizada adecuada (si no está incluida en la caja del producto)	Vhodný normalizovaný název	Regnet standardiseret eksterne strømforsyning (leveret med produktet)	Standardiseret eksterne strømforsyning (leveret med produktet)	Geëigetes externes Netzeil (nicht in der Verkaufsverpackung enthalten)	Sobiv standardne või lis-toiteallikas (kui et ole lisatud toote kastis)	Επιτρεπόμενα τυπικά ονόματα	Alimentation externe normalisée appropriée (si non incluse dans l'emballage du produit)
Необходимо напряжение на выходе	Tensión de salida requerida	Požadované výstupní napětí	Påkrævet udgangsspænding	Benyttede Aus-gangsspannung	Nõutav väljundpinge	Απαιτούμενη τάση εξόδου	Tension de sortie requise	
Необходима и отдаваемый ток	Intensidad de corriente requerida	Požadovaný dodávaný proud	Påkrævet strømstyrke	Benyttede strømstyrke	Nõutav voolutugevus	Απαιτούμενη παρεχόμενη ένταση ρεύματος	Intensité du courant à fournir	
Необходима частота на тока	Frecuencia de corriente requerida	Požadovaný kmitočet proudu	Påkrævet frekvens	Benyttede Strømfrekvens	Nõutav voolusagedus	Απαιτούμενη συχνότητα ρεύματος	Fréquence du courant requise	

	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL								
1.	Ime ili zahtim znak dobavljača	Nome o marchio del fornitore	Pieglabājās nosaukums vai preču zīme	Tiekėjo pavadinimas arba prekės ženkla	A szállító neve vagy védjegye	Ime il-fornitur jew il-marka kummerċjali tiegħu	Naam van de leverancier of handelsmerk	Nazwa dostawcy lub znak towarowy;								
2.	Dobavjača identifikacijska oznaka modela	Identificativo del modello del fornitore	Pieglabājās modeļa identifikators	Tiekėjo modelio žymuo	A szállító által megadott modellazonosító	Identifikatur tal-modelli tal-fornitur	Typeaanduiding van het model van de leverancier	Identyfikator modelu u dostawcy								
3.	Razred energetske učinkovitosti za stan-darđni dinamički raspon (SDR)	Classe di efficienza energetica per la gamma dinamica standard (SDR)	Enerģeĥtīvitatēs klase SDR (standarta dinamiķais diapazons)	Enerģijas vairojimo efektyvumo klase vei-kiant standartinės dinamines srities (SDR) veikiena	Enerģiatiekonyšagi osztály szabványos dinamikatartomány (SDR) esetén	Klassi tal-effiċjenza enerģetika għall-Medda Dinamika Standard (SDR)	Energie-efficiëntieklasse voor SDR	Klasa efektywności energetycznej dla standardowego zakresu dynamicznego (SDR)								
4.	Snaga u uključenoj stanju za standardni dinamički raspon (SDR)	Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica standard (SDR)	Aktīvi režimā pieprasītā jauda SDR (stan-darta dinamiķais diapazons)	Jungties veiksmos galios poreikis veikiant standartinės dinamines srities (SDR) veikiena	Bekapostis išimomis energijaigiję suab- vinyvos dinamikatartomány (SDR) esetén	Domanda għall-enerģija fil-modalit miġ- għal għali-Medda Dinamika Standard (SDR)	Opgenomen vermogen in de gebruikts- stand voor SDR	Pobór mocy w trybie wt- cznienia dla stan- dardowego zakresu dynamicznego (SDR)								
5.	Razred energetske učinkovitosti (HDR)	Classe di efficienza energetica (HDR)	Enerģeĥtīvitatēs klase (HDR)	Enerģijos vairojimo efektyvumo klase (HDR)	Enerģiatiekonyšagi osztály (HDR)	Klassi tal-effiċjenza enerģetika (HDR)	Energie-efficiëntieklasse (HDR)	Klasa efektywności energetycznej (HDR)								
6.	Snaga u uključenoj stanju za nađin veļ- kog dinamiķog raspona (HDR)	Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica alta (HDR)	Aktīvi režimā pieprasītā jauda HDR (plaķis dinamiķais diapazons) režimam	Jungties veiksmos galios poreikis veikiant didelės dinamines srities (HDR) veikiena	Bekapostis išimomis energijaigiję suab- vinyvos dinamikatartomány (HDR) esetén	Domanda għall-enerģija fil-modalit miġ- għal għali-Medda Dinamika Għawġija (HDR)	Opgenomen vermogen in de gebruikts- stand in HDR-modus	Pobór mocy w trybie wt- cznienia dla szer- szego zakresu dynamicznego (HDR)								
7.	Snaga u uključenoj stanju	Potenza assorbita in modo spento	Pieprasītā jauda izslēgt režim (W)	Izjungties veiksmos galios poreikis	Kikacsolt tizedmd, energijaigiję	Domanda għall-enerģija fil-modalit mitti	Opgenomen vermogen in uitstand	Pobór mocy w trybie wt- cznienia								
8.	Snaga u stanju pripravnosti	Potenza assorbita in modo stand-by	Pieprasītā jauda gaidtves režim (W)	Budejimo veiksmos galios poreikis	K�zenelti tizedmd, energijaigiję	Domanda għall-enerģija fil-modalit stand-by	Opgenomen vermogen in stand-bystand	Pobór mocy w trybie czuwania								
9.	Snaga u umreĥenom stanju pripravnosti	Potenza assorbita in modo stand-by in rete	Pieprasītā jauda tiklidošas gaidtves režim (W)	Tinklinės budejimo veiksmos galios poreikis	Hllozlatvez�rleti k�zenelti tizedmd, energijaigiję	Kategorija tal-unit tal-wirli elektronika	Opgenomen vermogen in netwerkgebom-den stand-bystand	Pobór mocy w trybie czuwania przy pod- cinieniu do sieci								
10.	Kategorija elektroniskog zaslona	Tipo di display elettronico	Elektronisk displeja kategorija	Elektroninis vaizduoklio kategorija	Elektronikus kijelzlo kateg�ria	Il-proporzjon tad-daqs	Categorije elektronisch beeldscherm	Kategorija wywoĥadzaca ekran elektroniczny								
11.	Omjer veļĥine	Rapporto dimensioni	Platumas/augstuma samer	Dydzio santykis	Oldalirany	Il-risuluzzjoni tal-iskrin	Beeldverhouding	Format obrazu								
12.	Rađuĥivost zaslona (u pikselima)	Risoluzione dello schermo (pixel)	Ekraņa izšķirtspēja (piksoļos)	Ekraņa skryta (piksoļiais)	K�pernyfolyobntas (k� pponok)	Id-daqs dijagonali tal-iskrin	Schermdiagonaal (pixel)	Rozdzielczość ekranu (piksele)								
13.	Dijagonala zaslona	Diagonale dello schermo	Ekraņa izm�rs pa diagonli	Ekraņa iestrine	K�ptlo	Id-daqs dijagonali tal-iskrin	Schermdiagonaal	Przektna ekranu								
14.	Dijagonala zaslona	Diagonale dello schermo	Ekraņa izm�rs pa diagonli	Ekraņa iestrine	K�ptlo	Id-daqs dijagonali tal-iskrin	Schermdiagonaal	Przektna ekranu								
15.	Veļļivo podarje zaslona	Superficie visibile dello schermo	Ekraņa redzamais laukums	Matomas ekranu plotas	Lbhato k�pernyfolyobnta	Il-teknologija vitata tal-paneli	Zichtbaar schermoppervlak	Widoczna powierzchnia								
16.	Tehnologija panela kja se koristi	Tecnologia del pannello	izmantojamo paneļu tehnoloģija	Naudojama ekrano tehnoloģija	Alkalmazott paneltechnolgia	Il-Kontrolli Avionatika tal-Luminosit (ABC) disponibill	Gebuikte platte-schermtechnologie	Zastosowana technologia panelu								
17.	Automatska regulacija sjajlnes (ABC) dostupna	Controllo automatico della luminosit (ABC) disponibile	Ir pieejama spilgtuma automtiska regul-šana (ABC)	Yra automatino iškazišo regulavimio (ABC) funkcija	Automatikus feny�r- szab- lyoz (ABC) rendelkez�se ill	Il-senser ta' riknoximant tal-vuči disponibill	Automatische helderheidsregeling (ABC) beschikbaar	Dostepność funkcji automatycznej regula- cji jasności (ABC)								
18.	Senzor za prepoznavanje glasa je dostupan	Sensore di riconoscimento vocale disponibile	Ir pieejams balss atpazinas sensors	Yra balso atpažinimo jutiklis	Hangfelismer� �rzhelzlo rendelkez�se ill	Sensor tal-presenca disponibill	Spraakherkenningssensor beschikbaar	Dostepność czujnika rozpoznawania mowy								
19.	Senzor prisutnosti u prostorij je dostupan	Sensore di rilevamento di presenza disponibile	Ir pieejams klbttnes telp sensors	Yra buvimo patalpjo jutiklis	Jelenl�t�zkelzlo rendelkez� se ill	Il-rata ta' frekvencija tal-agg- ornement tal-immagi	Aanwezigheidsensor beschikbaar	Dostepność czujnik� obecno- ści w pomieszczeniu								
20.	Uveštlost osvjetĻavanja slike	Tasso di frequenza di aggiornamento	Aktel atsvaidzes intensitte	Vairzdo atnaujinimo daznis	K�prissitelti frekvencia	Id-disponibilit garantita	Beeldverversingsfrequentie	Czestotliwoć odświeżania								
21.	Minimalna zajamcena dostupnost ađurite- nja softvera i integriranog softvera uređaja (do)	Disponibilit minima garantita degli aggiornamenti di software e firmware (fino al:)	Programmatrs un apart programmatrs ra atjaunin juma minimāl garantēt pie- eejamība (līdz)	Minimalus garantuotas programines iras gvo ir programines aparatinės įrangos atnaujinimj	A softver- �s firmware-frisselzok garas- telti rendelkez�se illsa legalibb eddig (dtum)	Id-disponibilit garantita minima tal-ispore partu (ca)	Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van software- en firmware-updates (tot en met:)	Minimalna gwarantowana dostepność aktualizacji oprogramowania i oprogram- owania układowego (do:)								
22.	Minimalna zajamcena dostupnost rezervnih dijelova (do)	Disponibilit minima garantita delle parti di ricambio (fino al:)	Rezerves dļi minimāl garantēt piee- jamība (līdz)	Minimalus garantuotas pakeitimj gauti ataragimj dalj u laikotarpj (ik)	A tartal�k alkatr�sok garantj rendelkez�se illsa legalibb eddig (dtum)	L-appogj garantit minimu tal- prodott (sa)	Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van reserveonderdelen (tot en met:)	Minimalna gwarantowana dostepność cz- ęci zamiennych (do:)								
23.	Minimalna zajamcena dostupnost potpora proizvođača (do)	Assistenza tecnica minima garantita per il prodotto (fino al:)	Raļojumos atbalsta minimāl garantēt pie- eejamība (līdz)	Minimalus garantuotas su gamintoju susijusio pagalbos palaikymas (iki:)	Garantilt term�klimogtatj legalibb eddig (dtum)	Il-tip ta' provvista tal-elettriku prodott (sa)	Minimale gegarandeerde productonder- steuning (tot en met:)	Minimalna gwarantowane wsparcie pro- duktu (do:)								
24.	Vrsta napajanja:	Tipo di alimentatore	Bardzinas avota tips	Maitinimo šaltinio tipas	A t�pesszolgj tipusa	Provvista tal-	Type voeding	Typ zasilacza								
1.	Vanjsko normirano napajanje (priloženo uz proizvod)	Naslov norme standardizirato (incluso nell' imballaggio del prodotto)	Alimentatore esterno standardizirato (incluso nell' imballaggio del prodotto)	Nome standard	Standartizots ārējais barošanas avots (iekļauts raĥojuma komplektacij)	Standarta nosaukums	Standartizots ārējais barošanas avots (iekļauts raĥojuma komplektacij)	Išorinis standartizota s trinkamas maitinimo šaltinis (iekl- tas į gaminiu d �k)	Standartinis pavadinimas	Kilzlo, szabv nyos meg- felelzlo �z randerfris (ha a term� kolobomakt nem r�sz)	Szabvny neve	Il-vultagj tal- output meħtie ģ	Geschilte externe gestandaardis eerde stroomvoorzie ning (indien niet in de doos van het product meegeleverd)	Naam van de standaard	Znormizovani y zati- lacz zrewetrzny zasilecz zewne trzyny (jezeli nie jest dostarczony w opakowaniu z produktem)	Tytul normy
	Ulazni napon	Tensione d' ingresso	Izejas spriegums	Išorinis standartizota s trinkamas maitinimo šaltinis (iekl- tas į gaminiu d �k)	Iejimo įtampa	Bemeneti fesz �ltsz	Il-vultagj tal- output	Voedings- spanning	Napiecie wejł ciowe							
	Izlazni napon	Tensione di uscita	Izejas spriegums	Išorinis standartizota s trinkamas maitinimo šaltinis (iekl- tas į gaminiu d �k)	Iejimo į tampa	Kimeneti fesz �ltsz	Provvista tal- elektriku sierzta externa- dazista (jekl mbux inkluza fil-kaxca tal-prodott)	Isem standard	Uitgangs- spanning	Napiecie wyjł ciowe						
ii.	Ođgovarivaće vanjsko normirano napajanje (ako nije prilo ženo uz proizvod)	Naslov norme standardizirato (incluso nell' imballaggio del prodotto)	Alimentatore esterno standardizato (incluso nell' imballaggio del prodotto)	Nome standard	Standartizots ārējais barošanas avots (iekļauts raĥojuma komplektacij)	Standarta nosaukums	Išorinis standartizota s trinkamas maitinimo šaltinis (iekl- tas į gaminiu d �k)	Standartinis pavadinimas	Kilzlo, szabv nyos meg- felelzlo �z randerfris (ha a term� kolobomakt nem r�sz)	Szabvny neve	Il-vultagj tal- output meħtie ģ	Geschilte externe gestandaardis eerde stroomvoorzie ning (indien niet in de doos van het product meegeleverd)	Naam van de standaard	Znormizovani y zati- lacz zrewetrzny zasilecz zewne trzyny (jezeli nie jest dostarczony w opakowaniu z produktem)	Tytul normy	
	Potrebna izlazni napon	Tensione in uscita necessaria	Vajadzigts izejas spriegums	Išorinis standartizota s trinkamas maitinimo šaltinis (iekl- tas į gaminiu d �k)	Reikiam iė jimo įtampa	El�rt kimeneti fesz �ltsz	Il-kurrent inwascall meħtie ģ	Vereste uit- gangs- spanning	Wymagane napięcie wyjł ciowe							
	Potrebna jakost struje	Tipo di alimentatore	Intensit di cor- rente necessaria	Vajadzigts str - vas spriegums	Reikiam tie- kiam srovė	El�rt szllított ram	Il-frekvencija tal-kurrent meħtie ģ	Vereste aangele- ver- de stroom- frequentie	Wymagane napięenie pr du							
	Potrebna frek- vencia struje	Alimentatore esterno standardizato (incluso nell' imballaggio del prodotto)	Intensit di cor- rente necessaria	Vajadzigts str - vas frekvence	Reikiamas sro- ves daznis	El�rt �z ramfrequentia			Wymagana cz ę- stotliwoć prdu							

	PT	RO	SK	SL	FI	SV				
1.	Marca comercial ou nome do fornecedor	Denumirea sau marca comercială a furnizorului	Názov dodávateľa alebo jeho ochranná známka	Dobaviteljevo ime ali blagovna znamka;	Tavaraintoimittajan nimi tai tavaramerkki	Leverantörens namn eller varumärke				
2.	Identificador de modelo do fornecedor	Identificatorul de model al furnizorului	Identifikačný kód modelu dodávateľa	Dobaviteljeva identifikacijska oznaka modela;	Tavaraintoimittajan mallitunniste	Leverantörens modellbeteckning				
3.	Classe de eficiência energética em alcance dinâmico normal (SDR)	Clasa de eficiență energetică pentru inter- valul dinamic standard (SDR)	Trieda energetickej účinnosti pre štan- dardný dynamický rozsah (SDR)	Razred energijske uč inkovitosti za standar- dno dinamično območje (SDR)	Energiatohokkuusluokka vakiotason dyna- miikka- alueella (SDR)	Energieffektivitetsklass för SDR (Standard Dynamic Range)				
4.	Consumo de energia no modo ligado em alcance dinâmico normal (SDR)	Consumul de putere în modul pornit pen- tru intervalul dinamic standard (SDR)	Prikon v režime zapnutia pre štan- dardný dynamický rozsah (SDR)	Zahtevana moč v stanju delovanja za stan- dardno dinamično območje (SDR)	Tehontarve päällä-tilassa vakiotason dyna- miikka- alueella (SDR)	Effektbehov i påläge för SDR (Standard Dynamic Range)				
5.	Classe de eficiência energética (HDR)	Clasa de eficiență energetică (HDR)	Trieda energetickej účinnosti (HDR)	Razred energijske uč inkovitosti (HDR)	Energiatohokkuusluokka (HDR)	Energieffektivitetsklass för HDR (High Definition Range)				
6.	Consumo de energia no modo ligado em grande alcance dinâmico (HDR)	Consumul de putere în modul pornit pen- tru intervalul dinamic ridicat (HDR)	Prikon v režime zapnutia pre vysoký dynamický rozsah (HDR)	Zahtevana moč v stanju delovanja v načinu visokega dinamičnega območja (HDR)	Tehontarve päällä-tilassa korkealla dyna- miikka- alueella (HDR)	Effektbehov i påläge för HDR (High Dynamic Range)				
7.	Consumo de energia no modo desligado	Consumul de putere în modul oprit	Prikon v režime vypnutia	Zahtevana moč v stanju izključenosti	Tehontarve poissa päältä-tilassa	Effektbehov i fränläge				
8.	Consumo de energia no modo de espera	Consumul de putere în modul standby	Prikon v režime pohotovosti	Zahtevana moč v stanju pripravljenosti	Tehontarve valmiustilassa	Effektbehov i standbyläge				
9.	Consumo de energia no modo de espera em rede	Consumul de putere în modul standby în rețea	Prikon v režime pohotovosti pri zapojeni v sieti	Zahtevana moč v omrežnem stanju pripravljenosti	Tehontarve verkkovalmiustilassa	Effektbehov i nätverksanslutet standbyläge				
10.	Categoria de ecrã electronic	Categoria de afișaj electronic	Kategória elektronického displeja	Kategorija elektronskega prikazovalnika	Elektronisen näytön luokka	Kategori av elektronisk bildskärm				
11.	Relação dimensional	Raportul de aspect	Pomer strán	Razmerje velikosti	Kokosuhte	Höjd-breddförhållande				
12.	Resolução do ecrã (pixels)	Rezoluția ecranului (pixeli)	Rozlíšenie zobrazovacej jednotky (pixely)	Ločljivost zaslona (v pikslih)	Näyttöruudun resoluutio (pikseliä)	Skärmupplösning (pixlar)				
13.	Diagonal do ecrã	Diagonala ecranului	Uhlopriečka zobrazovacej jednotky (pixely)	Diagonala zaslona	Näyttöruudun läpimitta	Skärmdiagonal				
14.	Diagonal do ecrã	Diagonala ecranului	Uhlopriečka zobrazovacej jednotky (pixely)	Diagonala zaslona	Näyttöruudun läpimitta	Skärmdiagonal				
15.	Área visível do ecrã	Aria suprafeței vizibile a ecranului	Viditeľná plocha zobrazovacej jednotky (pixely)	Vidna površina zaslona	Näkyvässä oleva näyttöruutu	Synlig bildskärmsarea				
16.	Tecnologia de panel utilizada	Tehnologia de afișare utilizată	Použitá technológia panelu	Uporabljena tehnologija panelov	Käytetty paneeliteknologia	Bildskärsteknik				
17.	Controlo automático do brilho (CAB) disponível	Reglarea automată a luminizării (CAB) disponibilă	K dispozícii je automatická regulácia jasů (ABC)	Samodejno prilaganje svetlosti (ABC)	Automaattinen kirkkaussäätö käytettävissä	Automatisk ljusstyrkereglering (ABC) tillgänglig				
18.	Sensor de reconhecimento vocal disponível	Senzor pentru recunoașterea vocală disponibil	K dispozícii je snímač rozpoznávání řeči	Tipalo za prepoznavanje govora	Puheentunnistin käytettävissä	Sensor för taligenkänning tillgänglig				
19.	Detector de presença disponível	Senzor pentru prezența în încăperea disponibil	K dispozícii je snímač přítomnosti v místnosti	Tipalo prisotnosti v prostoru	Läsnäolotunnistin käytettävissä	Närvarosensor tillgänglig				
20.	Frequência de atualização de tela	Frecvența de reîmprospătare a ecranului	Obnovovací kmitočet	Stopnja pogostosti osveževanja	Kuvan virkistystaajuus	Bilduppdateringsfrekvens				
21.	Disponibilidade mínima garantida de atualizações de software e firmware (até:)	Disponibilitatea minimă garantată a actualizărilor de software și firmware (până la:)	Minimálna zaručená dostupnosť aktualizácií softvéru a firmvéru (ABC)	Najmanjša zagotovljena razpoložljivost posodobitev programske in strojne opreme (do:)	Kiinteiden ohjelmistojen ja muiden ohjel- mistojen päivytysten taattu vähimmäisaattavuus (saakka):	Minsta garanterade tillgång till uppdateringar av fast programvara och annan programvara (t.o.m.)				
22.	Disponibilidade mínima garantida de peças sobressalentes (até:)	Disponibilitatea minimă garantată a pieselor de schimb (până la:)	Minimálna zaručená dostupnosť náhradných dielov (do:)	Najmanjša zagotovljena razpoložljivost rezervnih delov (do:)	Varaosien taattu vähimmäisaattavuus (saakka):	Minsta garanterade tillgång till reservdelar (t.o.m.)				
23.	Garantia mínima de apoio ao produto (até:)	Asistență minimă garantată pentru produs (până la:)	Minimálna zaručená podpora výrobkov (do:)	Najmanjša zagotovljena razpoložljivost podpore za uporabnika (do:)	Tuotteen taattu vähimmäisaattavuus (saakka):	Minsta garanterade produktsupport (t.o.m.)				
24.	Tipo de fonte de alimentação:	Tipul sursei de alimentare:	Typ zdroja napájania:	Tip napajalnika:	Teholähteen tyyppi:	Typ av strömförsörjning (nä				
i	Fonte de alimentação externa normalizada (incluída na embalagem do produto)	Sursa de alimentare externă standardizată (inclusă în ambalajul produsului)	Externý normalizovaný zdroj napájania (ktorý je súčasťou balenia výrobku)	Standardný ná zov	Zunanji standardiziran napajalnik (priložen v embalaži izdelka)	Standardno ime	Standardoitu ulkoinen teholaite (sisältyy tuotepakkaukseen)	Standardin nimi	Standardiserat externt nättaggregat (som finns med i produktens förpackning)	Namn på standard
	Tensão de entrada	Tensiunea de intrare	Vstupné napätie	Vhodna napetost			Syöttöjännite		Ingående spänning	
	Tensão de saída	Tensiunea de ieșire	Výstupné napätie	Izhodna napetost			Lähtöjännite		Utgående spänning	
ii	Fonte de alimentação externa normalizada adequada (não incluída na embalagem do produto)	Sursa de alimentare externă standardizată (dacă nu este inclusă în ambalajul produsului)	Externý normalizovaný zdroj napájania (ak nie je súčasťou balenia výrobku)	Standardný ná zov	Ustrezni standardiziran napajalnik (če ni priložen v embalaži izdelka)	Standardno ime	Soveltuva standardoitu ulkoinen teholaite (jos se ei sisälly tuotepakkaukseen)	Standardin nimi	Lämpligt standardiserat externt nättaggregat (om det inte finns med i produktens förpackning)	Namn på standard
	Requisito de tensão de saída	Tensiunea de ieșire necesară	Požadovaný výstupné napätie	Zahtevana izhodna napetost			Vaadittu lähtöjännite		Krav på utgående spänning	
	Requisito de corrente de alimentação	Curentul furnizat necesar	Požadovaný prúd	Potrebna jakost toka			Vaadittu virran voimakkuus		Krav på utgående strömstyrka	
	Requisito de frequência da corrente	Frecvența curentului necesară	Požadovaná frekvencia prúdu	Potrebna frekvenca toka			Vaadittu virran taajuus		Krav på strömmens frekvens	